

Ruf vom Berge [ru:f fɔm 'bɛr.gə] (Call from the mountain)

Text by *Georg Friedrich Treitschke* (1776-1842)

Set by *Ludwig van Beethoven* (1770-1827), WoO. 147

Wenn	ich	ein	Vöglein	wär'
[vɛn	ʔɪç	ʔa:ɛn	'fø:g.la:ɛn	vɛ:ɐ̯]
If	I	a	little-bird	were

(If I were a little bird)

Und	auch	zwei	Flüglein	hätt',
[ʔunt	ʔa:ox	tsva:e	'fly:g.la:ɛn	hɛt]
and	also	two	little-wings	had,

(and had two wings,)

Flög ich zu dir!
Weils aber nicht kann sein,
Blieb ich allhier.

Wenn ich ein Sternlein wär'
Und auch viel Strahlen hätt',
Strahl' ich dich an.
Und du säh'st freundlich auf,
Grüßtest hinan.

Wenn ich ein Bächlein wär'
Und auch viel Wellen hätt',
Rauscht' ich durch's Grün.
Nahte dem kleinen Fuß,
Küsste wohl ihn. ...

The entire text to this title with the complete
IPA transcription and translation is available for download.

Thank you!

